



Olson

Curling Supplies



ICE EQUIPMENT CATALOGUE



110

110P1



110

1/2 INCH POLY TWILL RIBBON

Available in three colors and various lengths, please inquire.
02 - RED 03 - BLUE 06 - BLACK

RUBAN CROISÉ EN POLYESTER, 1/2 po (1,27 cm)

Vouloir préciser la longueur voulu en commandant.
02 - ROUGE 03 - BLEU 06 - NOIR

110P1

1 INCH POLY TWILL RIBBON

Available in three colors and various lengths, please inquire.
02 - RED 03 - BLUE 06 - BLACK

RUBAN CROISÉ EN POLYESTER, 1 po (2,54 cm)

Choix de trois couleurs.
Longeurs diverses, se renseigner auprès du fabricant Olson.
02 - ROUGE 03 - BLEU 06 - NOIR



H145



110FS - 111FS

FIBRESTICK

Available in 1/2", 1", 2" and 4" sizes. Black only, 91.4 m rolls.

RUBAN ADHÉSIF

Largeurs de 1/2 po (1,27 cm),
1 po (2,54 cm), 2 po (5,08 cm) et 4 po (10,16 cm).
Noir. Rouleau de 91,4 m.

H145

PAPER HOCKEY MARKING KIT

Complete kit has enough for four applications.
Includes blue lines, center line, crease markings and face-off circles.

JEU DE REPÈRE DE PATINOIRE DE HOCKEY EN PAPIER

Tout compris pour quatres applications complètes,
les lignes bleu, lignes de centre,
lignes et zones de but, points et cercles de mise en jeu.

113

FULL SHEET WHITE PLASTIC BASE (not shown)

Dimensions 5' x 450'

BASE EN PLASTIQUE BLANC DE PLEINE FEUILLE (non illustré)

Dimensions 5' x 450'



157

DIGITAL ICE THERMOMETER

With slip on protective case.
It is an inexpensive Icemaker's necessity.

THERMOMÈTRE DE GLACE NUMÉRIQUE

Étui protecteur compris.
Outil économique indispensable pour
les techniciens de glace.



107/108

BONDEX PAINT

For use on curling and hockey rinks.
Available in 10 kg bags, environmentally safe and easy to use.
Mix with water and apply with any type of spray equipment,
brush or roller. Available in white and various colors.

107(01) WHITE 107(03) TV BLUE 107(05) PALE GREEN
108(02) CIRCLE RED 108(05) GREEN 108(06) BLACK
108(07) HOCKEY BLUE 108(12) YELLOW

PEINTURE BONDEX

Pour patinoires de curling et de hockey.
Contenu net de 10 kg. Sans danger pour l'environnement,
et facile à utiliser. Se mélange avec de l'eau et s'applique au pistolet,
au pinceau, ou au rouleau. Blanc et choix de couleurs.

107(01) BLANC 107(03) BLEU DE TÉLÉ 107(05) VERT PALE
108(02) ROUGE DE CERCLE 108(05) VERT
108(06) NOIR 108(07) BLEU HOCKEY 108(12) JAUNE

100 DIGITAL MEASURE

This digital measure is a must have for the closest to the button competitions.

ARPEUTEUR NUMÉRIQUE

De pointe numérique mesure. C'est un doit avoir pour ces fermir des compétitions.

**102H COMPETITION MEASURE HEAD**

Replacement head for the Olson's original competition measure. Made of durable cast aluminum for years of precision.

**ARPEUTEUR DE MESURE****GENRE COMPÉTITION**

Arpeuteur de rechange pour l'instrument de mesure de compétition Olson.

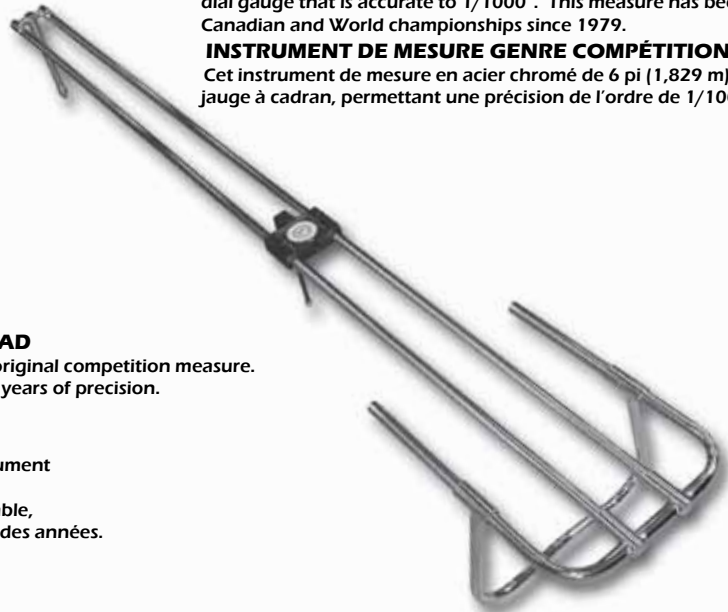
Construit d'aluminium en fente durable, assure des mesures exacts pendant des années.

102 COMPETITION MEASURE

This 6' chromed steel measure comes with an easy to read competition dial gauge that is accurate to 1/1000". This measure has been used in Canadian and World championships since 1979.

INSTRUMENT DE MESURE GENRE COMPÉTITION

Cet instrument de mesure en acier chromé de 6 pi (1,829 m) jouit d'un jauge à cadran, permettant une précision de l'ordre de 1/1000 po (.25 mm).

**103 DELUXE BITER MEASURE**

This 6" chromed steel measure will last for years. Rust resistant and inexpensive.

TIGE DE MESURAGE DE MORDANTS DE LUXE

Tringle de mesurage de 6 pi (1,829 m) construite d'acier chromé. Modèle économique qui dure pour des années. Résistant à la rouille.

**106 ADJUSTABLE TEE-CENTERS**

Made of aluminum, these tee-centers guarantee the original center hole for the entire season. Adjustable to any ice surface. Available in 3/4" and 1 1/2".

CENTRES DU 'T' RÉGLABLE

Composé d'aluminium, ces centres du 'T' assurent que le trou du poiteau original demeure fidèle pendant toute la saison. S'ajuste verticalement en fonction des différents niveaux de glace.

Choix de tailles: 3/4 po (1,91 cm) et 1 1/2 po (3,81 cm).

**116 CIRCLE CUTTER**

Easy to use preset blades take all the guess work out of your circles. Center circle size now adjustable up to 22". The 6' chrome steel frame is rust resistant and blades are easy to replace.

COUPE-CERCLES

Facile à utiliser avec des lames pré-réglées pour créer des cercles exacts et uniformes. Cercle de centre du cible ajustable à 22 po (55,88 cm). Armature de 6 pi (1,829 m) en acier chromé résiste à la rouille et les lames

**117 - SET CIRCLE CUTTER REPLACEMENT BLADES**

High quality hardened steel replacement blades, set of 4

LAMES DE RECHANGE POUR COUPE-CERCLES

Lames de rechange en acier durcit de première qualité

Ensemble de 4 Lames

115 STONE BUMPERS

15' long molded bumpers, protect your stones and boards. Made of tough rubber that won't freeze or become brittle.

AMORTISSEURS DE PIERRE

Butoirs oulés de 15 pi (4,572 m) de long, protège vos pierres et vos planches. Caoutchouc robuste qui résiste au gel et à l'écrasement.

**115F FOAM BUMPERS**

4" x 4" x 100" lengths. High density foam. Used for bumpers or dividers.

AMORTISSEURS EN CAOUTCHOUC MOUSSE

4 po (10,16 cm) x 4 po (10,16 cm) x 100 po (2,134 m) de long Caoutchouc mousse de haute densité. Pratique pour les amortisseurs et les planches de séparation.

141 POWER SCRAPER BLADE SHARPENING SERVICE

Service d'aiguisage de lame

141H 12" HAND SCRAPER WITH WOODEN HANDLE

Graittoir à main de 12 po. (30.50 cm) avec manche en bois

121 21" HAND SCRAPER
All steel construction with a 5' handle and exchangeable blade.
GRATTEUR À MAIN DE 21 PO (53,34 cm)
Construit d'acier avec manche de 5 pi (1,524 m) et lame interchangeable.

122 21" HAND SCRAPER REPLACEMENT BLADE
Quality steel replacement blade for the 21" scraper.
LAME DE RECHANGE POUR GRATTEUR À MAIN DE 21 PO (53,34 cm)
Lame de rechange en acier de première qualité pour le gratteur à main de 21 po (53,34 cm)

136 OLSON ICE SHAVER REPLACEMENT BLADE SET
Four sawtooth replacement blades for the Olson Ice shaver.
JEU DE LAMES DE RECHANGE POUR RASOIR DE PISTE OLSON
Jeu de quatre lames à dent de scie de réserve pour rasoir de piste Olson.



133 HACK BROOM
Durable corn outer with heavy cane center and wooden handle.

BALAYETTE POUR BLOCKS DE DÉPART
Faisceau de paille doté d'un centre en canne épaisse et une manche de bois.



131 STRING MOP SWEEPER COMPLETE (not shown)
Complete with wooden frame and U-shaped handle. Excellent for picking up hair and straw.
BALAYEUR À FAISCEAU DE CORDE
USTENSIL COMPLET (non illustré)
Construit d'une monture de bois et manche en U. Outil excellent pour ramasser les poils et les pailles.

132 REPLACEMENT STRING MOP (shown)
100% Cotton string mop refill, for easy care. Looped or unlooped available.
TÊTE À FAISCEAU DE CORDE DE RECHANGE (illustrée)
100% Coton Entretien facile. Bouclé ou non-bouclé disponible.



132



NIPPER ICE PEBBLE NIPPER - 60"
NIPPER - Cailloutage de Glace - 60 po

NIPPER-80 ICE PEBBLE NIPPER - 80"
NIPPER - Cailloutage de Glace - 80 po

NIPPER-2 ICE PEBBLE NIPPER - 60" with mop
NIPPER - Cailloutage de Glace 60 po., avec Balai en peau du mouton

NIPPER-80-2 ICE PEBBLE NIPPER - 80" with mop
NIPPER - Cailloutage de Glace 80 po., avec Balai en peau du mouton

135 Adhesive Sticky Mats
26" x 45" Sheets
Pad of 30 Sheets
Nattes collantes adhésives
Feuilles de 26" x 45"
30 feuilles par bloc



128

127 SHEEPSKIN SWEEPER COMPLETE (not shown)
Comes complete with a wooden V frame and U-shaped handle. Pelt attaches to frame with Velcro tabs.
BALAI DE PEAU DE MOUTON
USTENSIL COMPLET (non illustré)
Balai doté d'une monture en forme de V d'acier galvanisé et une manche en U. La peau s'attache avec pattes Velcro.

127H U HANDLE ONLY
Manche en U seulement

128 REPLACEMENT SHEEPSKIN PELT (shown)
Easy to install with Velcro tabs.
TÊTE DE RECHANGE EN PEAU DE MOUTON (illustrée)
Installation facile avec pattes Velcro.

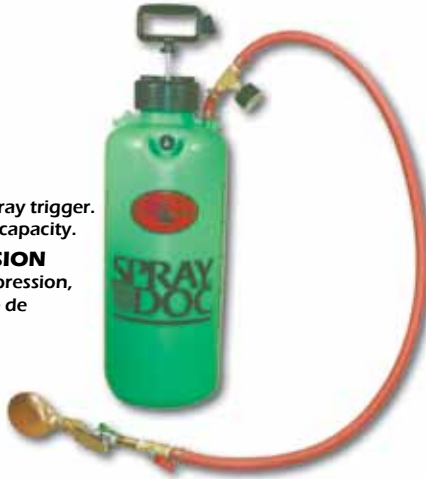
152 PAINTING AND SPRAY WAND
 Used for painting, sealing and flooding.
 Made from schedule 80PVC piping.
 Dripless quick change nozzles. Stainless steel tips.
LANCE DE PEINTURE / D'ARROSAGE
 S'utilise pour la peinture, le scellage, et l'arrosage.
 Baguette construite d'un tuyau en polyvinyl
 de standard 80.
 Ajutage anti-gouttes facile à remplacer.
 Pointe en acier inoxydable.



151 PEBBLE WATER HEATER
 Features a 25 gallon plastic tank. Heats to
 120 degrees for longer lasting pebble.
CHAUFFE-EAU POUR CAILLOUTAGE
 Un réservoir en plastique de 25-gallon
 (113,650 litres). Chauffe à une température de
 120°F pour un cailloutage qui dure.



123P PRESSURE PEBBLING CAN
 Easy to use stop valve, pressure gauge and spray trigger.
 Complete with hose and connectors. 3 gallon capacity.
APPAREIL DE CAILLOUTAGE À PRESSION
 Facile à régler avec soupape d'arrêt, jauge de pression,
 et détente. Tuyau et raccord compris. Capacité de
 3 gallons (13,639 litres)
 • Pomme de cailloutage non compris



123EX PEBBLER HEAD EXTENSION
 Copper extension for Gravity Pebbler Heads.
 Available in 6" or 12" lengths.
**ALLONGE POUR POMME
 DE CAILLOUTAGE**
 Rallonge en cuivre pour pomme de cailloutage
 alimentée par la pesanteur. Disponible en
 longueurs de 6 po (15,24 cm) ou 12po.

123EX



120 BRASS SPRAY NOZZLE
 Impeller type.
AJUTAGE EN LAITON
 Buse-jet à impulsions.

124 GRAVITY PEBBLER HEAD
 For use with the plastic or backpack pebbling can.
 3 hole sizes available: 1-Medium, 2-Fine, 3-Extra Fine
POMME DE CAILLOUTAGE ALIMENTÉE PAR LA PESANTEUR
 Pour utilisation avec l'appareil de cailloutage portatif ou genre sac à dos.
 Choix de trois tailles de trous: 1-Moyenne, 2-Fine, 3-Extrafine

124P



124

124P PRESSURE PEBBLER HEAD
 For use with the pressure pebbling cans.
 3 hole sizes available: 1-Medium, 2-Fine, 3-Extra Fine
POMME DE CAILLOUTAGE À PRESSION
 Pour utilisation avec l'appareil de cailloutage à pression.
 Choix de trois tailles de trous: 1-Moyenne, 2-Fine, 3-Extrafine



• Pebbling head
 not included



• Pebbling head and
 extension not included

123 PLASTIC PEBBLING CAN
 Complete with hose, connectors and convenient
 shoulder strap. 3 gallon capacity.
BIDON DE CAILLOUTAGE EN PLASTIQUE
 L'outillage inclu les tuyaux, raccords, et des bretelles
 commode. Capacité de 3 gallons.
 • Pomme de cailloutage non compris

123B BACKPACK PEBBLING CAN
 Gravity feed, 4 gallon capacity. Free standing aluminum base.
APPAREIL DE CAILLOUTAGE GENRE SAC-À-DOS
 Alimentation par la pesanteur, capacité de 4 gallons.
 Sur pied en aluminium. • Pomme de cailloutage non compris

123PB BACKPACK PRESSURE PEBBLING CAN
 Pressurized version of 123B, shown above.
APPAREIL DE CAILLOUTAGE DE PRESSION DE SAC-À-DOS
 La version pressurisée de 123B montré au-dessus.



105 MARCO HACK
BLOCK DE DÉPART MARCO

105T MARCO FLOODING CUP
For use exclusively with the Marco hack
CUVETTE D'INNOUDATION MARCO
Pour utilisation avec block de départ Marco exclusivement

99RS REMOVEABLE HACK SET
4 Olson hacks, 2 S/S plates & hack mounting blocks
BLOCK DE DÉPART DEMONTABLE
4 blocks Olson, 2 plats d'acier inoxydable et plaques de montage

99R REMOVEABLE MOUNTING SYSTEM
2 S/S plates & hack mounting blocks only, NO HACKS
BLOCK DE DÉPART DEMONTABLE
2 plats d'acier inoxydable et plaques de montage



99S OLSON HACK SET
Includes two Olson hacks, pre-mounted on a hack board. Quick and easy to install.
MONTAGE AVEC BLOCKS DE DÉPART OLSON
Jeu de deux appui-pieds Olson, montés sur une planche de départ. Installation vite et facile.



99 OLSON HACK
Made of natural rubber for long lasting durability and traction. Unique large foot surface design, to prevent slipping.
BLOCK DE DÉPART OLSON
Fait de caoutchouc naturel. Durable et bonne traction. Conception unique avec grand surface pour prévenir les dérapages.



99T OLSON FLOODING CUP
Constructed from a cast aluminum alloy. For use exclusively with the Olson hack.
CUVETTE D'INNOUDATION OLSONS
Construit d'un alliage d'aluminium en fonte. S'utilise avec blocks de départ Olson exclusivement.



190 CURLING SCORE BOARDS (3'X 8')

This non-illuminated score board comes complete and ready to hang. Made of sturdy 1" steel tubing and powder painted for long life. The team markers are available in blue, red and yellow to match your club's stone handles. This scoreboard can be used for competition or club style scoring. The header comes blank to advertise your club or other supporters.

TABLEAU DE MATCH DE CURLING

Le tableau de match non-lumineuse est tout équipé et prêt à afficher. Construit de tuyautage en acier stable de 1 po (2,54 cm) de diamètre, et revêtu de peinture de poudre durable. Les marques-points sont disponibles en bleu, rouge, et jaune pour appareiller les poignées des pierres de votre club. Le tableau s'adapte pour les matchs de compétition ou de club. L'en-tête blanc vous permet de faire la publicité pour votre club ou autres supporteurs.

195F SCORE MARKERS INSERT STYLE
MARQUEURES DE POINTS, GENRE INSÉRÉ

195H SCORE MARKERS HANGING STYLE
MARQUEURES DE POINTS, MODÈLE ACCROCHANT

CURLING STONES
PIERRES DE CURLING

BLUE HONE INSERTS (Placed in existing Club's Stones) * Includes Reprofilng of Strikingband
INSERTIONS DE PIERRE À AGUISER BLEUS (Placé dans le Pierres du Club Existant) *Inclut Reprofilng de Strikingbands

JUNIOR CURLING STONES (Includes Plastic Handles)
PIERRES DE CURLING JUNIOR (Prix inclu les Poignées en Plastique)

NEW CURLING STONES, Call for pricing
NOUVELLES PIERRES DE CURLING, Contacté pour un évaluation

OLSON' BUYS & SELLS USED CURLING STONES, Call Gord, our Ice Services Manager, for pricing
NOUVELLES PIERRES DE CURLING, Veuillez Contacté Gord, Notre Directeur des Services de Glace, pour un évaluation

142 PLASTIC STONE HANDLES

These molded stone handles are made of a durable Polycarbonite material. Available in your choice of three colors, comes complete with stone bolt and washer. 02 - RED 03 - BLUE 12 - YELLOW

POIGNÉES DE PIERRE EN PLASTIQUE

Poignées moulées construites d'un matériel de Polycarbonite durable. Choix de trois couleurs. Boulon de pierre et rondelle d'appui compris/es. 02 - ROUGE 03 - BLEU 12 - JAUNE



142D HANDLE DECALS

Plastic handle decals available in sheet numbers 1 to 10 and rock numbers 1 to 8.

JEU DE REPÈRE POUR POIGNÉES

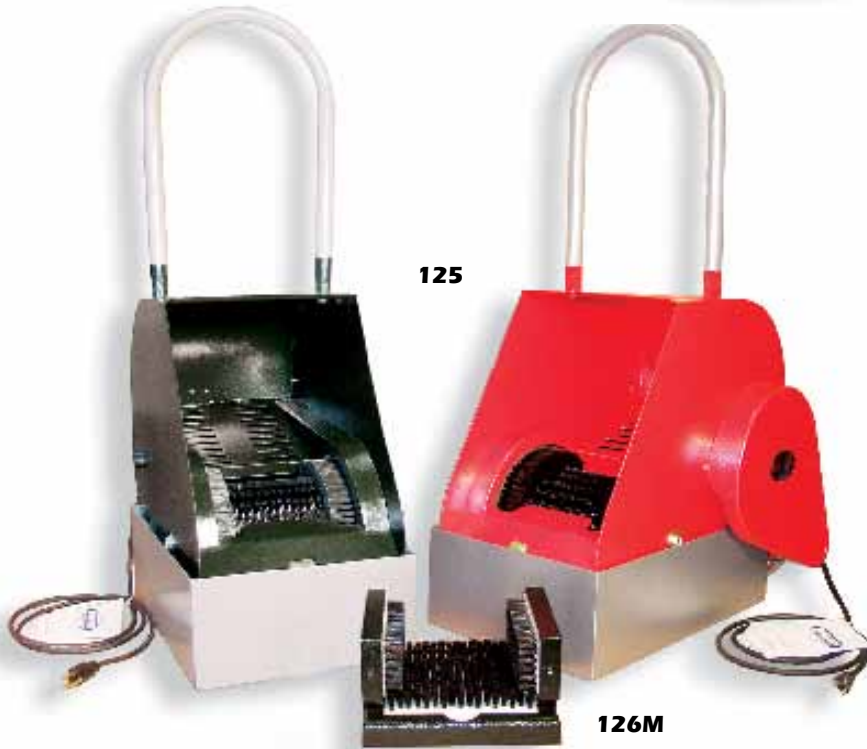
Jeu de repère pour poignées en plastique.

Fournis en séries: Numéros de pistes de 1à 10; numéros de pierres de 1 à 8.



142B STONE BOLT (not shown)
BOULON DE PIERRE (non illustrée)

142W STONE WASHER (not shown)
RONDELLES EN PIERRE (non illustrée)



125 OLSON "BOOT-BOY"™ INDUSTRIAL FOOTWEAR CLEANER
Heavy duty steel construction, complete with replaceable nylon bristle brush and water pan. CSA approved and carries a full one year warranty. Available in Red or Green powder coated finish.

NETTOYEUR DE CHAUSSURES TYPE INDUSTRIAL "BOUY-BOY"™
Construit d'acier robuste, l'outillage comprend une brosse de nylon, une brosse de rechange, et un plateau à eau. Répond au normes de la CSA et porte un garantie limité d'un an. Revêtement de peinture à sec de bonne tenue Rouge ou Vert.

126M OLSON MANUAL FOOTWEAR CLEANER
Powder coated metal body, pilot holes for mounting and replaceable nylon bristle insert for both side and bottom pieces.

NETTOYEUR DE CHAUSSURES MANUEL OLSON
Corps en métal avec revêtement de peinture à sec. montage, et pièces insérés de nylon remplaçables pour brosses de bords et de dessous.

OLSON "BOOT-BOY"™ ACCESSORIES

- B1T Waterpan with pull out tray
- B1S Stainless steel waterpan
- 126 Replacement nylon bristle brush
- 126-RF Manual refill brush

ACCESSOIRES "BOOT BOY"™ D'OLSON

- B1T Plateau à eau avec plat rétractable
- B1S Plateau à eau en acier inoxydable
- 126 Brosse de rechange en nylon
- 126-RF Brosse de rechange



Olson
Curling Supplies

10555 - 116 Street(rue)
Edmonton, Alberta Canada T5H 3L8
Toll Free (Ligne sans-fraus): 1.800.661.2492
Phone (Téléphone): (780) 425.8646
Fax (Télécopieur): (780) 425.9555
olsoncurling.com boot-boy.com

Raise Your Game
Soulevez votre Jeu

WARRANTY

At Olson's we aim for 100% Customer Satisfaction. All of our products are guaranteed against manufacturer's defects for a period of one year from the date of purchase. The warranty does not include damage due to product misuse or abuse. Call Olson's to request a return authorization. The item in question must be returned postage prepaid and include a valid proof of purchase receipt, a detailed letter specifying the manufacturer's defect, your name, address, and telephone number. Once received, the item will be examined to verify the defect. If it is covered by warranty it will be repaired and returned. If not repairable, but covered under warranty, Olson's will replace it with the same model or a substitution of equal or greater value, at Olson's discretion.

GARANTIE

A Olson, notre but est la satisfaction 100% de nos clients. Tous nos produits sont garantis pour un an de la date d'achat contre les défauts de fabricant. La garantie n'est pas applicable si le produit est endommagé, marqué ou modifié de quelque façon que ce soit. Contactez Olson pour une autorisation de retour. L'item en question, doit être retourné payé d'avance avec une copie du reçu, une lettre détaillant le défaut, votre nom, adresse et numéro de téléphone. La décision finale d'accepter ou non le produit au titre de la garantie appartient seulement à Olson Curling Supplies. Retour de matériel pour échange sous garantie ou réparation.